

אייזק שטרן

נולד (1920) בקרמיניץ, רוסיה, וגדל בסן פרנסיסקו, ארה"ב, אליה היגרו הוריו בינקותו. במלאת לו 8 שנים החל לנגן בכינור בהדרכת נ' בלינדר, הכנר הראשי של תזמורת סן פרנסיסקו. בגיל 13 הופיע ברסיטל, כעבור 3 שנים – עם תזמורת סן פרנסיסקו ושנה לאחר מכן – בטאון הול בניו יורק. בקרנגי הול ניגן ב־1943.

הקריירה המוסיקלית של מאסטרו שטרן עשירה ומגוונת ביותר. הוא הופיע מעל בימות הקונצרטים היוקרתיות ביותר בעולם. נגינתו הווירטואוזית ופרשנותו המעמיקה כוללים רפרטואר מרשים של יצירות קלאסיות וביצועי בכורה של מוסיקה בת זמננו. הוא הקליט יותר מ־200 יצירות משל 63 קומפוזיטורים. אייזק שטרן מרבה להשתתף בשידורי טלוויזיה ובסרטים. סרטו "ממאו עד מוצרט" (1981) זכה בפרס האוסקר.



הוא מקדיש מזמנו וממרצו להדרכת מוסיקאים צעירים ולעידודם בכיתות אמן בקרנגי הול ובמרכז המוסיקה בירושלים וכן בהרכבים בינלאומיים. הוא ממייסדי אגודת קרנגי הול ומשמש כנשיאה מזה שלושה עשורים. בישראל פעל רבות לקידום חיי המוסיקה. הוא נמנה על מייסדי מרכז המוסיקה בירושלים ומשמש כיו"ר שלו ושל הנהלת קרן התרבות אמריקה-ישראל אשר היה בין יוזמיה.

על ביצועי המופת שלו ועל פעילותו לקידום המוסיקה והתרבות זכה לפרסים רבים ובהם מטעם מרכז קנדי, מטעם ליגת התזמורת הסימפונית האמריקנית ב־1987, שנה בה הוענקו לו גם פרסי גראמי ופרס קרן וולף. ב־1990 הוענק לו אות ליגון הכבוד על־ידי פרנסואה מיטראן וב־1992 – מדליית החירות הנשיאותית בבית הלבן. אוניברסיטות רבות העניקו לו תוארי כבוד ובהן אוניברסיטת הארווארד אוקספורד ייל וג'ונס הופקינס, ובית הספר ג'וליארד למוסיקה.

אוניברסיטת חיפה

סנאט אוניברסיטת חיפה בתוקף סמכויותיו המוענקות לו
על-ידי חוקת האוניברסיטה ובהתאם להמלצות הנשיא והוועד הפועל

מעניק בזאת

לאייזק שטרן

את התואר

דוקטור לפילוסופיה

לשם כבוד

כאות הוקרה על תרומתו לקידום חיי המוסיקה ולקירוב לבבות ברחבי תבל. על פעילותו כמחנך ומטפח דורות של אמנים צעירים. על סיועו לפיתוח חיי המוסיקה בישראל ועל ידידותו לאוניברסיטת חיפה.

ניתן בחיפה, ישראל

י"ט בסיון תשנ"ו, 6 ביוני 1996

פרופ' מרדכי שכטר
רקטור

פרופ' יהודה חיות
נשיא

ISAAC STERN

Born (1920) in Kreminiecz, Russia, he grew up in San Francisco, his parents having immigrated there in his infancy. He began to play the violin at the age of eight under the instruction of Naoum Blinder, concertmaster of the San Francisco Symphony Orchestra. At age 13, Mr. Stern made his recital debut, and three years later (1936) his formal orchestral debut, with the San Francisco Symphony. His New York recital debut followed at Town Hall in 1937. He made his debut at Carnegie Hall in 1943.

Mr. Stern's musical career is rich and varied. He has appeared on the most prestigious concert platforms in the world. His virtuoso playing and profound interpretation include an impressive repertoire of classical works and premier performances of contemporary pieces. He has recorded more than 200 works by 63 composers. Isaac Stern participates frequently in television broadcasts and films. His film *From Mao to Mozart* (1981) won the Academy Award for its class.

He devotes his time and energy to guiding and encouraging young musicians in master classes at Carnegie Hall and at the Jerusalem Music Center as well as in international ensembles. He is a founder of the Carnegie Hall Society and has served as its President for three decades. In Israel, he has done much to promote musical life. He is a founder of the Jerusalem Music Center and serves as its Chairman; he is Chairman of the Board of the American-Israel Cultural Foundation, of which he was an initiator.

For his exceptional performances and his activity in the advancement of music and culture, Isaac Stern has received many honors. Among these are the Kennedy Center Honors Award in 1984 and the Gold Baton of the American Symphony Orchestra League in 1987; in the latter year, too, he earned the Grammy Lifetime Achievement Award and Israel's Wolf Prize. In 1990, he was made a Commandeur de la Legion d'Honneur by French President Francois Mitterand; and in 1992, he received America's highest civilian honor, the Presidential Medal of Freedom, presented at the White House. He also holds honorary degrees from many institutions, including Harvard, Oxford, Yale, and Johns Hopkins Universities, and the Julliard School of Music.

UNIVERSITY OF HAIFA

The Senate of the University of Haifa, by virtue of the authority vested in it by the constitution of the University and in accordance with the recommendations of the President and the Executive Committee

hereby confers upon

ISAAC STERN

the degree of

Doctor of Philosophy
Honoris Causa

in recognition of his contribution to the promotion of musical life and fraternity over the world; for his activity as educator and cultivator of generations of young artists; in token of his assistance in the development of musical life in Israel; and for his friendship with the University of Haifa.

Conferred this day at Haifa, Israel

19 Sivan 5756 / June 6, 1996

Prof. Yehuda Hayuth
President

Prof. Mordechai Shechter
Rector